

MICROREGIUNEA HOREZU STUDIU INTEGRAT AL POTENȚIALULUI DE DEZVOLTARE ECONOMICĂ

Conf. univ. Dr. Romeo Cătălin CREȚU,
Universitatea de Științe Agronomice și
Medicină Veterinară, București
e-mail: creturomeocatalin@yahoo.com

Drd. Dragoș Răducan
Universitatea de Științe Agronomice și
Medicină Veterinară, București

HOREZU MICROREGION INTEGRATED STUDY OF ECONOMIC DEVELOPMENT POTENTIAL

Conf. univ. dr. Romeo Cătălin CREȚU,
University of Agronomic Sciences and
Veterinary Medicine, Bucharest
e-mail: creturomeocatalin@yahoo.com

Ph.D. Dragoș RĂDUCAN
University of Agronomic Sciences and
Veterinary Medicine, Bucharest

REZUMAT: Acest studiu este rezultatul unor acumulări importante, realizate în cadrul unui lung șir de inițiative și colaborări. Fundația Parteneri pentru Dezvoltare Locală și comunitățile partenere din microregiunea Horezu au activități comune de mai mulți ani. Aceste activități se referă la instruire, facilitare de procese participative de planificare strategică și animare a dezvoltării locale. Asociația Depresiunea Horezu ADH (Asociație de dezvoltare intercomunitară ai cărei membri sunt orașul Horezu și localitățile rurale Costești, Măldărești, Slătioara și Vaideeni) a inițiat un program de dezvoltare locală a microregiunii Horezu. Lor li s-au alăturat primăriile din Bărbătești, Frâncești, Oteșani, Slătioara și Tomșani, Fundația Parteneri pentru Dezvoltare Locală FPDL, Centrul de Resurse pentru Participare Publică CeRe, Instituția Prefectului și Consiliul Județean Vâlcea.

INTRODUCERE

Dezvoltarea locală este procesul prin care se identifică, se mobilizează și se coordonează folosirea resurselor locale (adesea subevaluate și subutilizate) pentru a realiza schimbări pozitive, economice și sociale, în paralel cu efortul de protejare a mediului înconjurător. Microregiunea Horezu este situată în partea central și nord – vestică a județului Vâlcea, mărginită de Munții Căpățânii la nord, râul Cerna la vest. Relieful este format din munți atingând altitudini de până la 2124 m – vârful Ursu, două șiruri de dealuri și culoare depresionare, din care se evidențiază ca mărime Depresiunea Horezului.

ABSTRACT: This study is the result of significant accumulation, made in a long series of initiatives and collaborations. The Partners for Local Development Foundation and partner communities from Horezu microregion, have joint activities by several years. These activities relates to education, training, facilitation of participatory strategic planning processes and animation of local development. Horezu Depression Association ADH (Intercommunity Development Association, whose members are Horezu city and rural community Costești, Măldărești, Slătioara and Vaideeni) initiated a program to develop local Horezu microregion. Their were joined mayors of Bărbătești, Francești Oteșani, Slătioara and Tomșani, FPDL Partners for Local Development Foundation, Resource Centre for Public Participation CeRe, Prefecture and County Council Vâlcea.

INTRODUCTION

Local development is the process by which is identify, is mobilize and is coordinate the use of local resources (often undervalued and underutilized) in order to achieve change positive economic and social, in parallel with efforts to protect the environment.

The Horezu microregion lies in the central and north-western part of the Vâlcea county, between the Căpățânii Mountains to the north, the Cerna river to the west. The relief consists of mountains reaching altitudes of up to 2124m in the Ursul Park, two rows of hills and depressionary corridors, among which stands out the Horezu Valley.

RESURSE NATURALE

Terenuri - Muntele. Cinci dintre localitățile vizate au ca principală caracteristică așezarea imediat la poalele munților, având ca suprafață locuită doar o mică porțiune în sud, mare parte din suprafață fiind ocupată de zone nelocuite, împădurite sau alpine. Zona alpină a microregiunii Horezu face obiectul unor planuri de dezvoltare de tip sat de vacanță. Majoritatea comunelor înregistrează suprafețe mari de pășune și fânețe (chiar peste 75% din total teren agricol).

NATURAL RESOURCES

Land- The mountain: five of the targeted localities have as a main characteristic the fact of being situated at the very foot of the mountains, their inhabited part consisting only of a small portion in the south, much of the area being occupied by uninhabited forest or alpine regions. The alpine area is the object of development plans of the "holiday village and ski tracks" type. Most of the communes register large areas of pasture lands and hay fields (even more than 75% of the entire land used for agriculture).

Indicatori pe locuitor ai structurii terenului și creșterii animalelor.

	Costești	Tomșani	Vaideeni	Horezu	Măldărești	Slătioara
Teren agricol	0,55	0,69	1,92	0,59	1,05	0,67
Arabil	0,18	0,23	0,07	0,08	0,40	0,11
Pașune/ fâneată	0,29	0,32	1,70	0,46	0,56	0,51
Livezi	0,08	0,13	0,15	0,06	0,09	0,06
Nr. Bovine/locuitor	0,56	0,63	0,77	0,26	0,50	0,57
Nr. Ovine/locuitor	0,34	0,05	5,85	0,41	0,12	0,04
Nr. Porcine/locuitor	0,48	0,52	0,42	0,19	0,40	0,42
Nr. Păsări/locuitor	4,55	4,32	2,57	2,94	4,93	3,39
(arabil- pășune)/ Nr.Bovine	0,84	0,88	2,30	2,08	1,93	1,09
Pășune/Nr. Ovine	0,85	6,34	0,29	1,13	4,57	14,51

Markers of land structure and livestock breeding activities per inhabitant:

	Costești	Tomșani	Vaideeni	Horezu	Măldărești	Slătioara
Agricultural land	0,55	0,69	1,92	0,59	1,05	0,67
Arable	0,18	0,23	0,07	0,08	0,40	0,11
Pastura land/hay field	0,29	0,32	1,70	0,46	0,56	0,51
Orchards	0,08	0,13	0,15	0,06	0,09	0,06
No. of cattle/inhabitant	0,56	0,63	0,77	0,26	0,50	0,57
No.of sheep/inhabitant	0,34	0,05	5,85	0,41	0,12	0,04
No. of swine/inhabitant	0,48	0,52	0,42	0,19	0,40	0,42

No. of fowls/inhabitant	4,55	4,32	2,57	2,94	4,93	3,39
Arable-pastura land/ no. of cattle	0,84	0,88	2,30	2,08	1,93	1,09
Pasture land/no. of sheep	0,85	6,34	0,29	1,13	4,57	14,51

Rezerve minerale

Calcarul industrial și de construcții, din masivul Arnota, pe teritoriul comunei Costești, județul Vâlcea, s-a deschis, cariera Bistrița, de unde se extrage și se prepară calcarul folosit în industria chimică, pentru nevoi locale și calcarul filer, calcarul sistificare, furajer, mozaic de calcar, calcar pentru mixturi asfaltice.

Diversitate genetică - flora și fauna

Abundența de specii protejate din cadrul florei - Plante periclitate, vulnerabile, rare, endemite, plante ocrotite. În aceste zone vegetează numeroase plante rare, atât specii de climă caldă, submediteraneană, cât și specii relict, glaciare, endemisme, care, în consecință, trebuie ocrotite. În zonă se află câteva zone naturale protejate. Principala zonă protejată, atât ca importanță (categoria II IUCN - parc național) cât și ca întindere (cca 4500 ha) este Parcul Național Buila-Vânturarița, al 12-lea parc național din România.

Patrimoniul cultural - în microregiune există:

- 1 monument UNESCO (1 din cele 7 din România) - complexul Mănăstirii Hurezi
- 128 de monumente istorice - conform Ministerului Culturii (16% din monumentele istorice din județul Vâlcea).

Patrimoniul cultural imaterial se regăsește în special în următoarele domenii: tradiții și expresii orale; artele spectacolului; practici sociale, ritualuri și evenimente festive; cunoștințe și practici legate de natură și univers; artizanatul tradițional.

Zona etnografică Horezu îmbină elemente caracteristice mai multor civilizații:

Mineral reserves:

Industrial and Building Limestone in the Arnota Massif on the territory of the Costesti commune, it was opened the Bistrița quarry, from where it is extracted the limestone used in the chemical industry, to fulfill the local needs, as well as the limestone filler, the fodder limestone, the limestone mosaic or the asphalted mixture.

Genetic diversity-Vegetation and wildlife:

The abundance of protected plant species- endangered, vulnerable, rare, endemic, protected plants. These regions are the home of numerous rare plants, species of warm, sub-mediterranean climate species, as well as of relict, englacial, endemic species, which therefore have to be protected. But also in the region there are several protected natural areas. The main one, both from the point of view of its importance (category II IUCN- a national park) and from that of its surface (approximately 4500 ha) is the Buila-Vânturarița National Park, Romania's 12th national park. In the Horezu Microregion have been suggested 2 sites: Buila Vânturarița and North of the Eastern Gorj – special areas of conservation- created according to the Habitats Directive, a part of the Natura 2000 European Network, an ecological network of protected natural areas.

Cultural Heritage: in the microregion there are:

- ✓ 1 UNESCO monument (1 of the 7 in Romania)- the Hurezi Monastery complex
- ✓ 128 historical monuments- according to the Ministry of Culture (16% of the historical monuments of Vâlcea)

- Civilizației lutului - olari vestiți
- Civilizației lemnului – talentați cioplitori în lemn
- Civilizației pastorale - stâne de oi pe pășunile alpine și autentice foclore pastorale.

ANALIZA SWOT CULTURA – PATRIMONIUL

Pentru patrimoniul cultural al zonei, au fost identificate următoarele:

Puncte forte

- Existența unui ansamblu bogat și divers de bunuri cu valoare de patrimoniu cultural imobil, repartizate în mod echilibrat în plan teritorial;

Puncte slabe

- Un număr mare de obiective aflate într-o stare de conservare precară.
- Bisericile de lemn, multe dintre ele scoase din cult cu decenii în urmă, sunt abandonate de comunitățile pe care le-au deservit, posibilitățile de finanțare a lucrărilor de restaurare a acestora fiind practic utile pe plan local.
- Intervenții neavizate;
- Lipsa fondurilor pentru sprijinirea proprietarilor;
- Lipsa personalului de control din instituțiile publice și lipsa specialiștilor.
- Deficiențe strategice și manageriale sub aspectul percepției și promovării activităților culturale drept produse destinate consumului cultural, relevate în activitatea redusă de promovare;
- Activitate redusă de fund-raising;
- Implementarea redusă a normelor, metodologiilor specifice de actualitate la nivel european.

Oportunități

- crearea de noi locuri de muncă și diversificarea tipologiei ocupaționale în domeniul cercetării, conservării, restaurării, utilizării și reutilizării monumentelor, ansamblurilor și siturilor

county).

The immaterial cultural heritage is especially present in the following fields: oral traditions and expressions; show arts, social practices, rituals and festive events, knowledge and practices connected to nature and the universe; traditional handicrafts. The Horezu ethnographical area blends elements specific of several civilizations:

- The clay civilisation- famous potters
- The wood civilization- talented wood-carves
- The pastoral civilisation- sheepfolds on the alpine meadows and authentic pastoral folklore.

SWOT CULTURE AND HERITAGE ANALYSIS

With concern to the area's cultural heritage, there have been identified the following:

Positive aspects: -the existence of a rich and diverse ensemble of assets having the value of immobile cultural heritage, disposed in a balanced way on the territory;

Negative aspects:

- ✓ A great number of objectives in a precarious conservation state.
- ✓ The lack of funds for supporting the owners;
- ✓ Unauthorized interventions;
- ✓ Wooden churches, many of whom have been removed from their functions years ago, have been abandoned by the communities they have attended to, the possibilities of financing their restoration being virtually inexistent at the local level.
- ✓ The lack of assessment personnel in the public institutions and the lack of experts.
- ✓ Strategic and managerial deficiencies under the aspect of the perception and promotion of the cultural activities as products destined to the cultural consume, appearing under the form of

istorice;

- intensificarea consumului și diversificarea piețelor interesate de bunurile și de serviciile din domeniu;
- Protejarea, prin lege, a dreptului de proprietate intelectuală al comunităților asupra formelor de expresie tradiționale create înăuntrul lor și care le exprimă identitatea spirituală (din microregiunea Horezu se are în vedere protejarea artizanilor și creatorilor populari din zonele: Bărbătești, Costești, Măldăraești, Frâncești, Vaideeni);

Amenințări:

Riscuri naturale (alunecările de teren și inundațiile) există studii, precum "zone de risc natural" din cadrul Planului de Amenajare a Teritoriului Național.

Riscuri antropice sunt considerate, principalele amenințări la adresa monumentelor istorice:

- abandonarea monumentelor sau obiectivelor patrimoniului cultural de către autoritățile locale, proprietarii și administratorii acestora (persoane fizice și juridice, clerul);
- vandalismul și furtul;
- pierderea interesului publicului;
- scăderea alocațiilor bugetare și, implicit, a posibilităților de finanțare;

Infrastructura

Nivelul general de echipare a teritoriului și localităților este apreciat în raport de prezența rețelelor tehnico-edilitare și de echipamentele socio-culturale. Din punct de vedere al utilităților zona studiată are rețele electrice (electrificarea gospodăriilor este probabil asigurată în proporție de 100%), rețele de telecomunicații (inclusiv acces la telefonie mobilă) și într-o anumită măsură sisteme de alimentare cu apă și canalizare, la nivel local. Zona este lipsită în totalitate de alimentare cu gaze naturale, deși se fac demersuri de mai multă vreme pentru conectarea la conductele majore de transport, aflate la distanțe maxime de 30-40 km.

reduced promoting activities;

- ✓ Small fund-raising activity.
- ✓ Reduced implementation of the specific actual norms and methodologies at European level.

Opportunities:

- The creation of new jobs and the diversification of the occupational typology in the field of research, conservation, restoration, use and reuse of the historic monuments, ensembles and sites;
- The intensification of consume and the diversification of the market interested in the assets and services in the field.
- Protecting by specific means of the law the intellectual property right of the communities over the traditional forms of expression created within them and who express their spiritual identity- in the Horezu microregion it is previewed the protection of the craftsmen and folk creators in the Bărbătești, Costești, Frâncești, Vaideeni areas.

Threats:

Natural risks: -earth and floods –there are studies such as "areas of natural risks"- within the Plan of Organization of the National Territory.

Anthropic risks: - are considered the main threats against the historical monuments:

- ✓ The abandonment of the monuments or of the cultural heritage objectives by the local authorities, their owners or administrators (natural persons or legal entities, clergy).
- ✓ Vandalization or robbery
- ✓ The lost of interest on the part of the public
- ✓ The decrease of the budgetary allowances, and implicitly, of the financing possibilities.

Infrastructure:

The general level of equipment of the territory and localities is appreciated according to the presence of the technical and public utility networks and to the social-cultural equipment. From the point of

Capacități de producție

Bunurile materiale oferite de fondul forestier pot fi sistematizate în două grupe: lemnoase și nelemnoase.

a). Produsele lemnoase au ponderea mai mare în economia forestieră, fenomen firesc, dacă avem în vedere că una din funcțiile pădurilor este "producerea de masă lemnoasă".

Volumul de masă lemnoasă ce se poate recolta anual din păduri se aprobă prin hotărâre a Guvernului – Ordin al Ministrului pentru a se păstra un echilibru între masa lemnoasă care se obține (în producție) într-un an și cea care se recoltează. Dat fiind că cea mai mare parte din masa lemnoasă din microregiune este exploatată de obști și ocoale silvice private am făcut o analiză a rezultatelor financiare ale acestora pe bază de date de bilanț. Se poate observa:

- ⊗ potențialul semnificativ de creare de locuri de muncă pe care această industrie îl are în zonă – la Obștea Horezu numărul locurilor de muncă a crescut de la 1 la 21 în 3 ani;
- ⊗ creșterea constantă a veniturilor an de an;
- ⊗ scăderea activelor este însă îngrijorătoare pentru ceea ce reprezintă potențialul economic al acestei întreprinderi pe termen mediu și chiar scurt.

b). Produsele nelemnoase specifice fondului forestier sunt: vânatul din cuprinsul acestora, peștele din apele de munte; fructele de pădure, ciupercile comestibile; plantele medicinale și aromatice; semințe forestiere; rășini etc. Recoltarea produselor nelemnoase are anumite perioade ale anului și anumite caracteristici specifice ceea ce impune o anumită restricționare și respectarea unor acte normative în domeniul forestier. Spre exemplu, vânatul și pescuitul se poate practica numai cu autorizație.

Agricultura și creșterea animalelor

Majoritatea exploatațiilor agricole sunt ferme de subzistență. Există totuși și 55 de exploatații cu personalitate juridică.

view of utilities, the studied area has electrical networks (the electrification of the households is probably 100% ensured), telecommunication networks (including mobile phone access) and in a certain way water and sewage access, at local level. The area is entirely lacking natural gas supplies, even though there have been made for a long while for its connection to the main transportation pipes, that are maximum distances of 30-40 km.

Production Capacities:

Material goods offered by the forest fund can be divided into two groups: related and unrelated to wood:

a) *Wood-related products*: are majority in the forest economy, which is a natural phenomenon, if we consider that one of the forest's function is the "timber production". The volume of timber that can be obtained every year from the forests is approved by a decision of the Government – Minister's Order so as to preserve an equilibrium between the wood produced in a year and the one removed.

An analysis of the financial results based on balance-sheet data of the communities and private forestries, that exploit most of the region's wood, reveals:

- The significant potential of creating new jobs that this industry has in the area – the number of jobs in the Horezu community has increased from 1 to 21 in three years;
- The constant annual income growth;
- The decrease of the actives is problematic, nevertheless, when it comes to the economic potential of this enterprise on medium and short term.

b) *Products unrelated to wood*: the game on its territory, the fish in the mountain waters; berries and edible mushrooms; medicinal and aromatic herbs; forest seeds; resin. The collecting of the products follows certain times of the years and specific traits, which imposes a certain restrictioning and the obeying

Culturi: Cereale se cultivă în comunele din sudul microregiunii Frâncești, Oțeșani, Slătioara și Stroești cu precădere grâu pe suprafețe relativ mici și aproape constante în timp.

Majoritatea culturilor au înregistrat ușoare scăderi ale suprafețelor cultivate. Suprafețele cultivate cu pomi fructiferi au avut un ușor recul în perioada 2007-2009 în prezent fiind în creștere. O creștere constantă au înregistrat cultura cartofului și legumele (cel mai probabil pentru consum propriu). Suprafețele cultivate cu căpșuni deși în creștere constantă rămân în continuare modeste.

to several norms in the forests field. For instance, hunting and fishing can only be done by authorized persons.

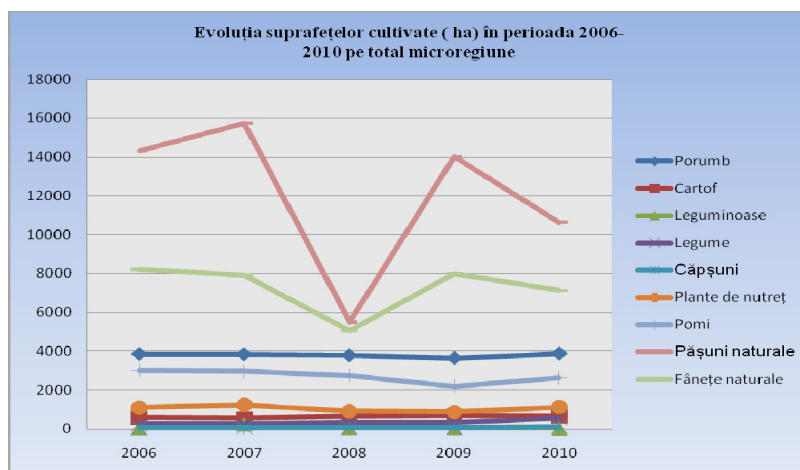
Agricultural exploitation:

Most of the agricultural exploitation are sustenance farms, there are anyway 55 exploitation with juridical personality.

Cultures: Cereals are cultivated in the comunes of the southern part of the microregion: Frâncești, Oțeșani, Slătioara and Stroești, mostly wheat, on relatively small surface that remain constant through time. Most of the cultures have registered a slight decreases of the cultivated areas. Fruit-tree cultivated areas have registered a slight decrease in the 2007-2009 period, nowadays having an increase tendency, as can be seen in the table and chart below. A constant growth has been registered by the culture of potatoes and vegetables (most likely for personal use). Strawberry areas, though constantly growing, remain modest.

SPECIFICARE	Porumb	Cartof	Legumi noase	Legume	Căpșuni	Plante de nutreț	Pomi	Pășuni naturale	Fânețe naturale
Total micro regiune	2006	3842	570	37	239	49	1101	3005	8218
	2007	3828	541	253	255	70	1228	2960	7907
	2008	3771	651	48	310	64	907	2744	5065
	2009	3636	692	46	326	64	877	2205	7997
	2010	3868	656	12	540	108	1118	2629	7119

SPECIFICATION	Corn	Potatoes	Leguminous	Vegetables	Strawberries	Fodder plants	Fruit - Trees	Natural Pastures	Natural grassland
Microregion total	2006	3842	570	37	239	49	1101	3005	8218
	2007	3828	541	253	255	70	1228	2960	7907
	2008	3771	651	48	310	64	907	2744	5065
	2009	3636	692	46	326	64	877	2205	7997
	2010	3868	656	12	540	108	1118	2629	7119



Turism - Date fiind resursele turistice deja enumerate, localitățile din zonă și-au îndreptat începând din 2004 atenția spre dezvoltarea turismului, ca una din direcțiile strategice pentru dezvoltarea locală. Horezu a devenit stațiune turistică de interes local în anul 2005. În același an trei dintre localitățile din zonă se asociau și inițiau un proiect de Reabilitare și Dezvoltare a Infrastructurii Generale și Turistice în Zona Cultural – Istorică a Depresiunii Horezu (Judetul Vâlcea). Evoluția structurilor de cazare pentru orașul Horezu este prezentată în tabelul de mai jos:

Tourism: - Given the already mentioned touristic resources, the localities of the microregion have since 2004, turned their attention to the development of tourism, as one of the strategic directions for the local development. Horezu has become a local interest touristic resort in 2005. In the same year, three of the region's localities associated to create a Project for the Rehabilitation and Development of the General and Touristic Infrastructure in the Cultural- Historic Area of the Horezu Depression from Vâlcea County. The evolution of the accomodation structure of the Horezu town is presented below:

Tipul unității	2005	2006	2007	2008	2009	2010
Hoteluri	1	1	1	1	1	1
Campinguri	1	1	1	1	1	1
Pensiuni turistice	-	-	1	3	6	10
Total	2	2	3	5	8	12

Unit type	2005	2006	2007	2008	2009	2010
Hotels	1	1	1	1	1	1
Campings	1	1	1	1	1	1
Touristic pensions	-	-	1	3	6	10
Total	2	2	3	5	8	12

Măsurile luate pentru dezvoltarea turismului au dat roade prin creșterea cu 90% a numărului de turiști sosiți în unitățile de cazare din localitate și creșterea cu 184,48% a numărului de înnoptări. În mod corespunzător durata sejurului a crescut cu aproape 50% adică unul din 2 turiști petrece mai mult de 1 noapte în localitate. Cursul de calificare în ocupația ADMINISTRATOR PENSIUNE TURISTICĂ a fost organizat la cererea proprietarilor administratorilor de pensiuni turistice de către Fundația Parteneri pentru Dezvoltare Locală (FPDL) și susținut de SC TOURISM, HOTEL AND RESTAURANT CONSULTING GROUP SRL furnizor de pregătire profesională în turism autorizat. Cursul a avut 8 module teoretice, și a fost urmat de vizite de studiu în zone din țară unde agroturismul este bine dezvoltat.

Ecoturism

Zona Horezu și împrejurimile au elementele de potențial pentru a deveni într-o perioadă de 5-10 ani, o destinație consacrată pentru ecoturism în România și Estul Europei. Ecoturismul, turismul în natură și turismul rural reprezintă alternative de dezvoltare a turismului de masă sau a turismului de tip case de vacanță, aducând pe lângă conservarea capitalului natural și cultural și resurse financiare mai mari și pe termen mai lung în microregiunea Horezu.

Dezvoltarea de programe turistice: Activitățile de ecoturism care ar putea fi dezvoltate cu succes în zonă sunt:

- drumeții tematice, speoturism în peșteri amenajate (existența a 3 peșteri amenajate pentru turism sunt o premisă favorabilă pentru crearea în zonă a unei rețele de peșteri amenajate)
- turism ecvestru (cu cai), turism cu atelaje (săniile trase de cai, căruțe trase de cai)
- observarea păsărilor, observarea animalelor sălbatice
- tururi pentru fotografie în natură, inclusiv fotografie în peșteri
- turism științific (studiul unor plante și animale)

The measures taken for the development of tourism have been effective, since the number of tourists arriving to the local accommodation units has increased by 90%, while the number of those who chose to spend the night increased by 184,4%. Correspondingly, the duration of stays has increased by almost 50%, that is one of two tourists spends more than 1 night in the locality. In 2008, at the request of the touristic pensions owners and administrators, the Foundation Partners for the Local Development (FPDL) has organized the training course for the Touristic pension administrator occupation, supported by SC Tourism, Hotel and Restaurant Consulting Group SRL, an authorized tourism professional training supplier. The course had 8 theoretical modules, and was followed by study visits in areas of the country where tourism is well developed.

Eco-tourism:

The Horezu area, together with its surroundings, has the potential elements to become within 5-10 years an acknowledged eco-touristic destination in Romania and Eastern Europe. Eco-tourism, nature-oriented tourism and rural tourism represent development alternatives of the mass-tourism or of holiday home tourism, bringing together with the conservation of the natural and cultural capital bigger and longer-term financial resources in the Horezu microregion. The development of touristic programmes: the eco-touristic activities that could be successfully developed in the area are:

- Thematic journeys, speleotourism in the equipped caves (the existence of 3 caves equipped for tourism represents a favourable prerequisite for the creation of an equipped caves network in the area).
- Horsemanship tourism (riding, sledges or waggons pulled by horses)
- Bird-watching, wildlife watching

- cicloturism
- schi de tură (mai ales în masivul Căpățâni),
- drumeție de iarnă
- tururi culturale (tabere de creație, demonstrații de meșteșuguri, etc).

Dezvoltarea unor rute tematice cum ar fi: ruta peșterilor amenajate, ruta mănăstirilor, ruta meșteșugurilor și arhitecturii tradiționale, ruta ariilor naturale protejate, poate diferenția zona de altele similare și poate oferi experiențe turistice de calitate unor segmente de piață diferite (ca și vârstă, statut social, venituri, educație, etc).

Este de dorit ca aceste programe turistice să fie dezvoltate de către un turoperator specializat (sau de către asociația locală de turism), care să utilizeze servicii locale (cazare, alimentație publică, ghizi locali, centre de închiriere echipament, centre de informare turistică). Acest turoperator va prelua o parte din efortul de promovare și distribuție a ofertanților de servicii locale, urmând ca aceștia să se poată concentra în exclusivitate pe îmbunătățirea calității serviciilor lor și dezvoltarea de noi servicii turistice.

CONCLUZII

Depresiunea Horezu – Destinație Europeană de Excelență Proiectul Asociației Depresiunea Horezu a prezentat atracțiile turistice din localitățile componente ale Asociației (Horezu, Costești, Vaideeni, Măldărești, Slătioara) fiind evidențiate valorile patrimoniului natural, cultural și serviciile oferite turiștilor. Proiectul a primit premiul I în cadrul concursului de "Destinații europene de excelență" cu tema "turismul și moștenirea locală intangibilă" (moștenirea locală intangibilă include gastronomie, artizanat, specificul din mediul rural, etc.). organizat de Directoratul General pentru Antreprenoriat și Industrie al Comisiei Europene. Astfel Depresiunea Horezu va fi parte dintr-o rețea națională a destinațiilor culturale netradiționale care vor fi promovate.

Industria extractivă

- Tours for nature photography, including inside the caves
- Scientific tourism(studying plants and animals)
- Cyclotourism
- Skiing –especially in the Căpățâna Massif, winter journeys
- Cultural sports – creation camps, crafts demonstrations.

The development of thematic routes such as: the route of the equipped caves, of the monasteries, of the traditional crafts and architecture, of the protected natural areas, could distinguish the area from other similar regions and it could offer quality touristic experiences to different market sections- in terms of age, social status, income, education.

It is desirable that these touristic programmes be developed by a specialized touroperator , or by the local tourism association, that uses local services like accomodation, public food, local guides, equipment rental centres, touristic information centres. This touroperator would undertake a part of the local offertants promotion and distribution efforts, so as they can focus exclusively on improving the quality of their services and developing new touristic services.

CONCLUSIONS

The Horezu Valley – An Excellency European Destination the project of the Horezu Depression Association has presented the touristic attractions of the Association's constitutive localities- Horezu, Costești, Vaideeni, Măldărești, Slătioara, emphasizing the value of the natural and cultural heritage and the service offered to the tourists. The project got the first prize within the "Excellency European Destination" contest on the subject "tourism and intangible local heritage" (the local intangible heritage includes cuisine, handicrafts, rural specific), organized by the General Direction for Entrepreneurship and

Riscul de alunecări de teren, încă existent, a fost evaluat ca **mare**, referitor la componenta sol. Emisiile de particule minerale de la concasarea calcarului și halda de steril provoacă un efect **semnificativ** asupra calității vieții. În plus, efectul de reducere a potențialului de dezvoltare turistică a fost evaluat ca fiind **redus**.

Industrii locale – Ex. Ceramică

Centrul de ceramică Horezu este cel mai important centru de ceramică smălțuită din România. Aici este gazduită o expoziție etnografică permanentă (la Casa de Cultură și la atelierile meșterilor olari) și un târg anual, de mare anvergură națională. În cadrul Școlii de Vară “De Vorbă cu Actorii Locali” au fost intervievați 17 meșteri chiar în atelierul lor. Producția fiecărui atelier variază între 250 și 4000 de piese de ceramică pe an. Estimăm că meșterii din zonă produc cel puțin 60.000 de piese anual. Producția este vândută integral. Formele preferate de distribuție sunt din atelier, prin engrosiști-intermediari și la târguri. Desfacerea produselor folosește o varietate de canale – meșterii de tradiție veche valorificându-și producția cu precădere la târgurile specializate în timp ce meșterii tineri vând prin magazine proprii, intermediari și pe internet. Din ce în ce mai mulți meșteri și-au făcut magazine proprii de desfacere la șoseaua națională care traversează localitatea. Dezvoltarea turismului crește piața produselor tradiționale.

REFERINȚE BIBLIOGRAFICE

- [1] Antonoaie Niculaie, Foriș Tiberiu, Crețu Romeo, 2002, *Management în turism. Ecoturismul- componentă a turismului modern*, Editura. Psihomedica, Sibiu, p. 100-102
- [2] Crețu Romeo Cătălin, 2005, *Legislație în alimentație publică și agroturism*, Editura CERES, p. 80-82
- [3] Neacșu Nicolae, 1999, *Turismul și dezvoltarea durabilă*, Editura. Expert, București, p. 55
- [4] *** - Institutul Național de Statistică.

Industry of the European Commission. Thus, the Horezu Valley will be part of the national network of non-traditional cultural destinations to be promoted at the European level.

The Mining Industry

The still-existing risk of earth-sliding has been evaluated as serious, with reference to the soil component part. The mineral particles emission at the crushing of the limestone and the dump heap have a significant effect on the quality of life. What is more, the effect of reducing the touristic development potential has been evaluated as small. As far as we know, the oil, coal, mineral and geothermal springs resources are not exploited.

Local Industries- pottery: the Horezu pottery centre is the most important Romanian enameled pottery centre. It hosts a permanent ethnographical exhibition, at the house of culture and at the potters’ workshops, and an annual fair. During the summer School “Talking to the Local Actors” were interviewed 17 craftsmen in their own workshops. The production of each of them varies between 250 and 4000 items of pottery a year. I estimate that the local craftsmen produce at least 60.000 items every year, and their production is entirely sold. The preferred distribution forms are through their workshop, using meddling wholesale dealers or at the fairs. They use varied channels in order to distribute their products- older craftsmen usually sell their works at the specialized fairs, while younger ones sell them in their own stores, through intermediaries or even on the internet. More and more craftsmen have their own shop, next to the national road that crosses the town. The development of tourism enlarges the market of the traditional products.

REFERENCES

- [1] Antonoaie Niculaie, Foriș Tiberiu, Crețu Romeo, 2002, *Management în turism*.

- Turismul României- breviar statistic, 2000-2010.*
- [5] *** - Monitorul Oficial al României, Legislația din domeniul turismului 1997-2011
- [6] *** - Revista Vacanțe la Țară, 2004-2011
- [7] *** - Ghidul Pensiunilor, ANTREC, 2005
- Ecoturismul- componentă a turismului modern, Editura. Psihomedica, Sibiu, p. 100-102*
- [2] Crețu Romeo Cătălin, 2005, *Legislație în alimentație publică și agroturism*, Editura CERES, p. 80-82
- [3] Neacșu Nicolae, 1999, *Turismul și dezvoltarea durabilă*, Editura. Expert, București, p. 55
- [4] *** - Institutul Național de Statistică. *Turismul României- breviar statistic, 2000-2010.*
- [5] *** - Monitorul Oficial al României, Legislația din domeniul turismului 1997-2011
- [6] *** - Revista Vacanțe la Țară, 2004-2011
- [7] *** - Ghidul Pensiunilor, ANTREC, 2005